

# LA FEUILLE D'ÉRABLE

Au pays de  
**JEAN RIVARD**  
Défricheur et Economiste

DIEU ET PATRIE

Rédaction et Administration  
A Plessisville, P.Q.  
Comté Mégantic.

Quatrième année No—32

"Imprimé à Ste-Marie de Beauce, P.Q." JEUDI 28 OCTOBRE 1948

Rédaction et Administration à Plessisville, P.Q. Jean-Paul Houde, Dir-Prop.

## RETRAITE PAROISSIALE

### A PLESSISVILLE

La grande retraite paroissiale, annoncée il y a plus de trois semaines, est maintenant commencée depuis dimanche soir, le 24 octobre.

Prêché par les Rév. Pères Cardin, Marchand et Laflamme, O. M. I., ces exercices dureront quinze jours, une semaine pour les Dames et Demoiselles et une semaine pour les Messieurs, et se feront à deux endroits à la fois à l'église paroissiale et à Notre-Dame de Fatima.

Les Dames et Demoiselles sor-

tiront de leur retraite en fin de semaine, alors que celles des Hommes commencent immédiatement après celle-ci, soit dimanche soir, le 31 octobre, à 7. 30 hres.

Aux deux endroits les exercices se font le matin à 8 h. et le soir à 7 h. 30.

Il est à souhaiter que tous les paroissiens de Plessisville, Dames Demoiselles, jeunes gens et hommes mariés répondront généreusement à l'appel du Divin Maître en assistant nombreux à cette retraite paroissiale.

## ASSEMBLEE DE LA LIGUE FEMININE LE 8 NOVEMBRE

Comme par le passé, la Ligue Catholique Féminine de Plessisville continue ses activités et c'est avec plaisir qu'elle invite toutes les dames et particulièrement les ligueuses à se rendre en grand nombre à sa prochaine assemblée qui aura lieu lundi, le 8 novembre, en la salle de l'Ecole St-Louis, à la Station, à 8 h.

Etude sur:

L'EVANGILE DES BEATITUDES et la FETE DE LA TOUS-SAINT.

- 1—Dites en quelques phrases ce que sont les huit Béatitudes?
- 2—Quelle est la deuxième béatitude et en quoi consiste la douceur chrétienne?
- 3—Dans quel esprit devons nous célébrer la "Fête de la Toussaint"?
- 4—Y-a-t-il obligation pour nous d'être saints?

Le Comité du Cercle d'Etude (Ligue Catholique Féminine de Plessisville).

N. B. — Assemblée lundi soir, le 8 novembre à 8 hres.

## GRANDE SOIREE RECREATIVE ET MUSICALE

A la Salle Paroissiale de  
**ST-PIERRE BAPTISTE**  
SAMEDI SOIR, LE 30 OCTOBRE, 1948  
à 8.00 hres P.M.

Un programme varié et intéressant sera présenté  
De plus, vous entendrez

La Chorale de Plessisville dans des Numéros de choix. On profitera de cette réunion pour faire le tirage du Bicycle à gazoline, marque "Indian", mis en raffle il y a quelque temps, au profit de la Chorale de St-Pierre Baptiste.

NOTEZ BIEN:

Le gagnant aura le choix sur le Bicycle à gazoline ou sur une laveuse électrique de très bonne qualité.

**ADMISSION: 35C**

(avec un billet gratis pour le tirage)

**VEenez EN FOULE!**

## LES LACORDAIRE A BIDDEFORD

Le 16 octobre courant une imposante délégation de 38 membres du Cercle de Plessisville se sont rendus à Biddeford, officiers en tête, pour assister au congrès organisé par les 1300 Lacordaires de cette ville française afin de célébrer le 25e anniversaire de fondation du Cercle à qui nous devons naissance.

C'est un événement qui mérite d'être souligné abondamment parce que s'il y a des liens en dehors de ceux du sang et de la langue qu'il importe de conserver bien étroits, ce sont ceux de la foi sans l'unité de laquelle il semble impossible pour un peuple de se sentir vraiment solidaires et unis.

Partis aux petites heures, nous avons chanté tout le long notre joie, notre bonheur d'appartenir à une association aussi salvatrice: les quelques trois cents Canadiens Français Lacordaires présents à ce congrès ont crié à travers les

rues de Biddeford, au cours d'une parade, leur foi aux principes éminemment catholiques, de fraternité, de charité, de sacrifices qui sont à la base de notre mouvement. Ils l'ont crié et chanté dans cette langue française du Québec à la

face d'une foule immense réunie le long du parcours.

Grâce à l'amabilité du Comité d'organisation il a été donné au groupe de Plessisville, d'avoir ses quartiers généraux à Old Orchard Beach que plus d'un avait le plaisir d'admirer pour la première fois.

Nous avons entendu des orateurs distingués de toutes les parties de la province de Québec et des Etats-Unis qui y étaient représentés et lors du grand banquet de clôture, notre dévoué président, M. Albert Houde porta la parole au nom du Cercle de Plessisville et remercia d'une voix émue.

Nous avons fait un long et heureux voyage les pieds secs, l'intelligence claire et le cœur bien ouvert. Nous en sommes revenus confortés et décidés plus que jamais de travailler à l'expansion d'une formule aussi magique d'honneur de santé et de bonheur.

Il n'a y a pas de doute que non seulement les Lacordaires mais toute la population de Plessisville doit un tribut de reconnaissance aux organisateurs d'un tel voyage de liaison canadienne-française catholique et Lacordaire. "Dieu premier servit!!"

## 10E ANNIVERSAIRE DU CERCLE LACORDAIRE NO. 10 DE VICTORIAVILLE

Dans un mois, la ville de Victoriaville sera dans la joie, non pas une joie d'une heure, mais bien profonde, car le Cercle Lacordaire No 10 de Victoriaville célébrera son 10e anniversaire de fondation; dix ans d'abstinence, dix ans d'abnégation, où le petit coup fut retranché à la réception des amis, ou même comme apéritif à chaque repas, vaut bien la peine d'être souligné. Aussi ce n'est pas seulement les Lacordaire et Jeanne d'Arc de Ste-Victoire, mais tous les Lacordaire et Jeanne d'Arc de cette ville qui partagent la même joie et font cause commune pour le succès splendide de l'anniversaire.

Qu'est-ce donc qu'un 10e anni-

versaire? dix belles années où l'on n'a pas perdu son temps, où l'on s'est sacrifié pour égarer les pires fléaux dans notre belle ville, dix ans où il fait bon se rappeler les deux moments bénis du ciel et même les heures d'épreuves qui ont servi à convertir le être bouleversé, torturé par sa chère bouteille. Dieu seul sait quels sacrifices, quels actes d'abnégation ont coûté au succès déjà assuré de notre 10e anniversaire. Pas de roses sans épines, pas de Lacordaire sans privation.

C'est vrai, le Lacordaire convaincu qui veut son vrai bonheur promet sur parole d'honneur de dire adieu à la dite bouteille: il promet de n'en point transporter,

## ABSENCE DE DEUX DENTISTES

Le Docteur Jean-M. Chapdelaine  
ainsi que

Le Docteur Armand Charest  
Chirurgiens Dentistes  
à Plessisville  
seront absents de leur bureau  
les 27, 28 et 29 octobre prochains.

## LES ELECTIONS AMERICAINES A RADIO-CANADA

Le mardi, 2 novembre 1948

Les élections américaines intéressent le monde entier, et le Canada plus encore qu'aucun autre pays.

Quel sera le Président que nos voisins se choisiront le mardi, 2 novembre? Quel part dominera le Congrès? Il n'y a personne qui ne soit impatient de connaître la réponse à ces deux questions.

Le soir même des élections, Radio-Canada donnera des résultats à intervalles réguliers. Les auditeurs sont assurés d'être renseignés rapidement et avec précision.

Le réseau français déléguera à New-York Raymond Laplante, à qui l'on doit de nombreux reportages et documentaires. Il bénéficiera de tous les moyens de renseignement qui seront mis à la disposition des grands réseaux américains. Au cours de la soirée, il résumera la situation dans des causeries de cinq minutes.

Donc, le soir du 2 novembre, Radio-Canada transmettra à ses auditeurs les résultats significatifs

## LA FETE DU CHRIST-ROI

"Rendons grâce à Dieu le Père, qui nous a rendus dignes d'avoir part à l'héritage des saints dans la lumière qui nous a arrachés à la puissance des ténèbres, et nous a fait passer dans le royaume de son Fils bien-aimé, en qui nous avons la rédemption, par son sang et la mission des saints, qui est l'image du Dieu invisible, le premier-né de toute création. Car en lui toutes choses ont été créées dans les cieux et sur la terre, les visibles et les invisibles, soit les Trônes, soit les Dominations, soit les Principautés (suite à la dernière page)

de n'en point passer, de n'en point commander, de n'en point boire. Autrement dit, il ne veut pas mettre sa promesse en jeu. "Il promet il tient."

Vous, les amants de la bouteille, les gens qui admirent le petit coup, allez à Jésus, il vous enseignera à être un bon Lacordaire et une bonne Jeanne d'Arc. Il vous fera à neuf, il vous convertira. Ivrogne d'hier, vous grossirez les rangs Lacordaire et vous ferez de la Reine des Bois-Francis, une ville modèle, une ville digne de l'édification, basée sur le plus grand sacrifice volontaire; rappelons-nous cette parole qui a fait son expérience: "L'Alcool donne de courtes joies et de longs regrets".

## NOTES SOCIALES

L'Hon. Tancrède Labbé accompagné de Me Daniel Johnson, député de Bagot, étaient de passage à Plessisville dernièrement.

M. et Madame W. Floyd de Manchester, les invités de Madame J. E. Bourque, sont allés passer quelques jours à Bienville-Lévis, chez M. et Mme Philippe Perrault.

## THEATRE Colonial

Le meilleur endroit pour passer une soirée agréable.

RUE ST-EDOUARD — PLESSISVILLE  
LA DIRECTION PRESENTERA CETTE SEMAINE

Dimanche, 31 octobre

Grand spécial en couleurs

Un jour seulement

## MY WILD IRISH ROSE

Avec Dennis Morgan, Andrea King, Arlene Dahl  
En plus: Actualités et un sujet court en couleurs  
Dennis Morgan chante à ravir tout en ayant l'oeil sur une jolie Irlandaise. Le tout en couleurs.

Lundi et Mardi, 1er et 2 novembre

Super Grand spécial

Entièrement parlé français

## HANTISE

Avec Charles Boyer, et Ingrid Bergman  
Version française de "Gaslight"  
En plus: Un sujet court en couleurs  
Un drame profond et émouvant. La peur ne hante plus cette femme depuis qu'elle connaît cet homme.

Lundi et mardi: Coutellerie "TRIUMPHE"

Représentations

Lundi, 1er novembre — Fête de la Toussaint

Matinée: 2.30 hres — Soirée: 7.15 et 9.15

Mardi, 2 novembre: Soirée: 8.15 hres

Mercredi et Jeudi, 3 et 4 novembre

Spécial en couleurs

## COMEDY CARNIVAL

Avec Walter Abel, Margot Grahame, Marie Wilson, et Donald Meek  
Aussi: 15e épisode de la série  
"Jesse James Rides Again"  
Un film rempli de comédie qui vous fera rire à gorge déployée à chaque seconde.

Mercredi et Jeudi soir: "FOTO-NITE"

Vendredi et Samedi: 5, et 6 novembre

Grand spécial en couleurs

## SWORDSMAN

Avec Larry Parks, et Ellen Drew  
Aussi: "All Gunned Up" avec les "3 Stooges"  
De plus: 10e partie des Aventures du Surhomme ou "Superman"

Epées qui dardent la vengeance. Lèvres qui respirent l'amour.

HORAIRE DES SPECTACLES

DIMANCHE: 2.30, 7.15 et 9.15 heures P.M.

SAMEDI: Soirée 7.15 et 9.15 heures.

Tous les autres soirs à 8.15 heures.

Toujours un bon programme à l'affiche.

Au Théâtre Colonial à Plessisville  
Vendredi et Samedi 29 et 30 Octobre. -- Super Grand Spécial --  
Entièrement Parlé Français

# "QUASIMODO"

## "Le Bossu de Notre-Dame"

Avec: Chas. LAUGHTON et Maureen O'HARA Version Française de "Hunchback of Notre-Dame"

Représentations:

Ven., 29 oct. Soirée 7.15 et 9.15 hres p. m. || Samedi, 30 oct. Soirée 7.15 et 9.15 h. p. m.



# QUAND LE COKE EST FRAPPÉ — RAFRAÎCHISSEZ-VOUS



185XF  
Demandez-le d'une façon  
ou de l'autre—les deux marques  
déposées veulent dire la même chose

Embouteilleur autorisé de Coca-Cola  
sous contrat avec Coca-Cola Ltée.

## J. LAURIER MONFETTE

THETFORD-MINES

Tél.: 204

## la santé AU CANADA

### PERIODE DE CROISSANCE

Pendant toute la période de croissance les enfants ont besoin de la vitamine D. Ils en ont besoin en hiver et en été s'ils veulent se développer, avoir une ossature solide des dents saines et écarter le danger du rachitisme. La vitamine D est peu coûteuse et facile à obtenir sous forme de gouttes, de liquide, ou de capsule. Le régime d'un enfant n'est ordinairement pas assez riche en vitamine D.

### LES DENTS DE LAIT

Les 20 dents temporaires ou "dents de lait" d'un enfant sont parmi ses plus précieuses possessions. Si on ne leur donne pas les soins requis, sa bouche ne se développera pas normalement; devenu adulte, il aura de mauvaises habitudes alimentaires, sa prononciation sera défectueuse et plus tard

### Avis à nos abonnés

Si parfois il arrivait, pour des raisons incontrôlables que vous ne receviez pas une édition de notre journal, veuillez nous avvertir sans délai et il nous fera plaisir de vous faire parvenir le numéro égaré. Veuillez croire que nous faisons tout notre possible pour éviter toutes erreurs dans la distribution de notre journal.  
LA DIRECTION

il éprouvera des douleurs et des maux.

### L'EXAMEN MEDICAL

Cet automne, plusieurs jeunes gens et jeunes filles commenceront pour la première fois à travailler dans un bureau ou ailleurs. C'est le temps propice pour un examen médical et dentaire car il est important pour ces jeunes de bien débiter dans leur carrière. L'examen médical devrait être suivi d'une surveillance plus étroite des habitudes sanitaires et du régime alimentaire.

### L'AERATION PENDANT L'HIVER

Au mois d'octobre plusieurs personnes examinent leur fournaise en vue des mois d'hiver. Il faudrait s'assurer également que les conduits d'aération sont en bon ordre et que l'appareil pour le contrôle de l'humidité fonctionne bien. Il est important d'avoir suffisamment d'air frais et un degré approprié pour se conserver en bonne santé et prévenir l'infection des voies respiratoires.

### LAIT PASTEURISE

Le lait pasteurisé est le seul lait qu'on peut boire sans encourir de

risque. Le lait non pasteurisé peut être porteur de germes et causer l'infection intestinale, la tuberculose ou la fièvre ondulante. Exigez du lait pasteurisé — le seul qui ne comporte pas de danger. Vous pouvez pasteuriser le lait cru à la maison par un moyen sûr et simple.

### PROTECTION CERTAINE

Chaque garçon ou fille qui grandit requiert un minimum de 400 unités internationales de vitamine D quotidiennement et toute l'année pour éviter le rachitisme. La vitamine D est peu coûteuse, s'obtient sous diverses formes, telles l'huile de foie de morue ou de flétan, et donne une protection certaine. Les bains de soleil sur-ajoutés au régime ordinaire n'assurent pas toute la vitamine D dont l'enfant a besoin.

(suite à la page 6)

### Docteur Armand Charest

Chirurgien-Dentiste  
185, rue St-Louis  
Plessisville — Tél. 321



### POUR VOUS MESDAMES . .

Nous vous offrons un magnifique choix de chapeaux d'automne. Sac à mains, gants Kid et Chamoisette, garnitures, etc.

### Mme M. L. Latulippe

(au deuxième étage chez  
M. Willie Vaillancourt, Taxi)  
145, rue St-Louis.

PLESSISVILLE — P.Q.

### C. Benoit Chartier NOTAIRE

B. A. LL. L.

Heures de Bureau  
9.00 heures à Midi, tous les jours.  
1.30 hres à 5.00 hres tous les jours, excepté le samedi.  
7.20 hres à 9.00 hres, lundi mercredi et vendredi seulement (pas de bureau le samedi après-midi)  
Bureau déménagé à 185 rue ST-LOUIS Plessisville P.Q.

### Chs-Eug. Gosselin NOTAIRE

B. A. LL. L.

Heures de Bureau:  
9.00 hres à Midi tous les jours  
1.30 hres à 5.00 hres tous les jours excepté le samedi  
7.30 hres à 9.00 hres, lundi, mercredi et vendredi seulement.  
(pas de Bureau le samedi après-midi)  
173 rue St-Louis Plessisville, P.Q.

## TUYAUX D'EGOUTS EN FONTE A VENDRE

(4") quatre pouces de diamètre, avec raccord. Aussi, Tuyaux d'Egouts en fonte pour mettre également dans la terre, mais à meilleur marché. Livraison immédiate.

### S'adresser à: FONDERIE BINETTE & FRERE

Laurierville, P. Q. Cté Mégantic

Tél. Bell & Local.

146 Rue St-Edouard.

### Antonio Gingras

ASSURANCES GENERALES  
● Vie — Feu — Automobiles — Accidents — Maladies.  
PLESSISVILLE, P.Q.

Représentant: "L'Union St-Joseph de Drummondville.  
Acquéreur du Bureau d'Assurances de Roméo Laliberté, depuis le 1er juillet.

### Plessisville Electrique

Vendeurs du réfrigérateur KELVINATOR et NORGE. Aussi. LAVEUSES électriques, Radios et accessoires électriques de toutes sortes.

### Charles Boulanger

(Entrepreneur électricien)  
Coin Cormier et des Erables  
Téléphone: 266  
Plessisville P.Q.

## Cartes Professionnelles

### Dr Raymond Charron

Médecin-Chirurgien  
PLESSISVILLE, P. Q.

HEURES DE BUREAU:  
L'Avant-midi à l'Hôpital.  
1 hre à 4 hres P. M.  
7 hres à 9 hres P. M.

Pas de Bureau le dimanche à moins d'urgence ou sur rendez-vous.

### DR JULES CANTIN

Médecin - Chirurgien  
PLESSISVILLE, P. Q.

HEURES DE BUREAU  
9 hres à MIDI — 2 hres à 4 hres P.M.  
7 hres à 9 hres P.M.

### DR J. A. BLAIS

Médecin - Chirurgien  
PLESSISVILLE, P. Q.

HEURES DE BUREAU  
10 hres à 11 hres A.M. — — — 1 hre à 4 hres P.M.  
7 hres à 9 hres P.M.  
Bureau de dimanche sur rendez-vous.

### DR GABRIEL GIGUERE

Médecin-Chirurgien  
PLESSISVILLE, — P.Q.

Heures de bureau  
(tous les jours)  
10 hres a.m. à MIDI  
2 hres p.m. à 5 hres p.m.  
7 hres p.m. à 9 hres p.m.

Le dimanche sur rendez-vous

### DR GEO. BEAUCHESNE

Spécialiste  
YEUX — OREILLES — NEZ — GORGE  
AMYGDALES

A l'Hôpital du Sacré-Coeur de Plessisville,  
tous les mercredis à partir du 23 juin.

### Dr Jean-Louis St-Hilaire

Médecin Chirurgien  
PRINCEVILLE — P.Q.

Heures de Bureau:  
9 hres à MIDI Hôpital de Plessisville  
2 hres à 4 hres P.M.  
7 hres à 9 hres P.M.  
Pas de Bureau le dimanche à moins d'urgence ou sur rendez-vous

### DR P. M. NADEAU

PRINCEVILLE

Heures de Bureau:  
9.00 hres a.m. — à MIDI  
2.00 hres p.m. — à 4.00 hres p.m.  
7.00 hres p.m. — à 9.00 hres p.m.  
Dimanche, sur rendez-vous  
Accoucheur aux Hôpitaux de Plessisville et Arthabaska

185, rue St-Louis

Tél.: 261

### Robert Marchand Avocat et Procureur

Heures de Bureau:  
Avant-Midi: 9.00 hres à Midi  
Après-Midi: 2.00 hres à 5.00 hres  
(Excepté le Samedi)

Le soir:

Lundi, Mercredi et Vendredi  
de 7.30 hres à 9.00 hres.  
PLESSISVILLE — P. Q.

Tél 4 sonnez 2 grands

A QUEBEC

Entrepôt St-Anoré  
293, rue Dapont.

Tél.: 8-1a28



A MONTREAL

Entrepôt à

Wellington Terminal

1083, rue Wellington

Tél. Plateau 8147

— TRANSPORT GENERAL —

Service régulier entre:  
Plessisville, Ste-Sophie, St-Ferdinand, St-Jean-Baptiste Vianney, St-Pierre Baptiste, Inverness, Princeville, Ste-Julie, Laurierville, St-Arden d'Irlande.

Départ de Plessisville pour Montréal: le mardi et le jeudi, retour dans la même journée. — Le vendredi: retour le samedi.

A QUEBEC TOUS LES JOURS

Pour transport général, demandez COTE TRANSPORT, Plessisville, P.Q.

Tel: 170

189, rue St Louis

## Henri Bélanger

(Assurances Générales)  
Vie — Feu — Automobiles — Accidents.

Nous sommes à votre entière disposition pour vos problèmes d'assurances. Communiquez avec nous.

PLESSISVILLE, - P.Q.

J.-Alph. Olivier

Camille Kelly

## Olivier & Kelly Enrg

ASSURANCES GENERALES

Vie — Feu — Automobile — Accident  
PLESSISVILLE, P.Q.

Successeurs de Gustave Grenier

Tél.: 278

## OMER PINETTE

Agent de Mc Cormick Deering

POUR  
Plessisville, Lourdes, Ste-Sophie, St-Pierre Baptiste, St-Ferdinand, Vianney et Princeville  
Nous faisons la réparation de toutes ces machines aratoires  
Matériaux de construction de toutes sortes  
Avons actuellement un bel assortiment de vitre de différentes grandeurs. Quantité limitée.  
Avant de placer vos commandes consultez-nous  
Portes finies "Veneer" de toutes les grandeurs pour livraison immédiate.

Tél. 264

Plessisville, P.Q.

# EN MARGE DE LA MESSE DU 7 AU 14 NOVEMBRE

"Pour mieux vivre ma Messe" je prie avec l'Eglise.

Michelle le Normand a écrit ces paroles pleines d'a propos et de sens apostolique: — Des cercles d'Action catholique ne serviraient-ils qu'à apprendre à quel ques centaines de chrétiens à quel mieu: entendre la messe, déjà ils auraient fait beaucoup. Ah! voir disparaître le troupeau supposé chrétien qui baille pendant le divin Sacrifice, sans savoir ce qui se passe à l'autel!"

Eh! oui, trop de bons catho-ques, pardonnez-moi le mot, s'em bétent à la messe. La raison? — ils ne savent comment employer, comment vivre ces minutes pré-cieuses. Et cela, parce que leur foi terne, engourdie, languissante telle une lampe qui se meurt ou un soleil d'automne qui se couche dans les nuages ne projette que de pâles rayons sur l'autel, nou-velle colonne du Calvaire.

C'est pour payer à cette déplo-able négligence et pour faciliter aux fidèles l'assistance fructueuse à la sainte messe, que le Centre Catholique de l'Université d'Ota-tawa a lancé, il y a plus de dix ans ce petit feuillet hebdomadaire, répandu dans tout le Canada sous quatre éditions différentes: "Prie avec l'Eglise", français, anglais et Dominicain et "Mon Petit Prie avec l'Eglise" pour les plus jeu-nes.

Chaque dimanche matin, qu'il ple-ve neige ou fasse beau, de dé-voués apôtres se postent au seuil de nos églises et offrent pour la modique somme de trois sous leur précieuse marchandise. Ouvrez-le, ce feuillet; vous y trouverez en quelques pages tout le texte de la messe du jour, toutes les prières que le prêtre dira durant le saint sacrifice et que vous pour-vez ainsi facilement réciter en union avec lui. C'est petit, com-mode, peut embarrassant. Vous y trouverez aussi une lettre vi-

vante appropriée au temps liti-rgique, une méditation pour chaque jour de la semaine et des mots d'ordres bien frappés. Essayez-le, et vous ne pourrez le dimanche suivant vous en passer.

Pour plusieurs, "Prie avec l'E-glise" remplacera avantageuse-ment le gros missel quotidien où, seuls les initiés se retrouvent à loisir. Dans ce livret de trente deux pages, au contraire, rien d'encombrant, d'entortillé. Beau-coup préféreront encore se servir de leur missel. A leur guise! Il faut même répéter à ces ferventes personnes qu'elles marchent dans le chemin de la plus pure ortho-doxie et qu'on ne les traitera point de "pas à la page", même si elles ignorent jusqu'à l'exister, ce de "Prie avec l'Eglise". Le mis-sel, si on savait s'en servir et y puiser des sujets de méditation, deviendrait le meilleur ami de tout catholique.

Mais l'utilité pratique de "Prie avec l'Eglise" est indéniable; elle explique sa diffusion de plus en plus large et le bon accueil qu'il reçoit au Canada et aux Etats-Unis (son tirage est actuelle-ment de 160,000). Un célèbre li-terariste, bien connu dans nos milieux, Dom Gasper Lefebvre, O. S. B. a chaleureusement féli-cité le Centre Catholique de cette initiative canadienne. La louange de cette oeuvre splendide n'est plus à faire. Combien d'étranger l'ont admirée et ont souhaité a-voir une oeuvre semblable dans leur pays; combien d'évêques ont encouragé leurs diocésains à par-ticiper plus activement au saint sacrifice de la messe par l'em-ploi de "Prie avec l'Eglise"!

Profitez donc de la grande semaine de la messe (du 7 au 14 novembre) pour nous y abonner ou si nous l'achetons habituelle-ment, essayons d'en généraliser l'emploi par tous les moyens. Soy-ons apôtres de la messe.

# L'ECOLE DES PARENTS DU QUEBEC

L'Ecole des Parents du Québec est heureuse de présenter au pu-blic auditeur une nouvelle série d'émissions commencent à Radio-Canada le 19 octobre dernier de 9.30 à 10.00 heures p. m. On se rappellera les sketches de l'année dernière qui mettaient en scène le Dr Rémy et ses patients.

Des mêmes auteurs, Alex et Gérard Pelletier, Radio-Parents présentera cette année des textes complètement nouveaux. Le Dr Rémy a terminé sa carrière mais à sa place, Monsieur Quelqu'un tiendra le rôle principal de ces programmes éducatifs.

M. Quelqu'un qui se nomme en fait Jean Laroche, est un père de famille comme tous les au-tres: commis de magasin, de re-venu modeste chef d'une famille considérable, c'est un homme aux prises avec tous les problèmes de la vie courante et qui fait de son mieux pour les résoudre ef-ficacement.

Chaque mardi soir au cours de cet hiver, les auditeurs pourront vivre une demi-heure de sa vie. Ils le verront discuter avec son fils adolescent, avec la tante Hé-lène séparée de son mari, avec les prétendants de sa fille Lise. Ils verront que M. Laroche, à sa manière, est un sage: ils verront aussi qu'il ne manque pas d'hon-neur, non plus que son fils Clau-de, de 12 ans, dont les tours pen-dables mettent à l'épreuve la patien-ce de M. Quelqu'un et de Marie, sa femme.

Ces émissions ont pour but d'é-clairer, tout en distrayant les au-diteurs, les questions d'éducation que tous les parents rencontrent et que personne ne peut régler sans y avoir réfléchi. M. Quelqu'un veut aider ses semblables à réflé-chir sur leurs problèmes.

A la même heure et le même jour que l'année dernière, soit le mardi de 2.30 heures à 3.00 heu-res, le Courrier Radio-Parents, confié au Dr et à Madame Claude Mailhot, reprendra le 19 octobre au poste CBP. On vaudra bien remarquer que Mlle Marceite Ber-the, l'investigatrice à Radio-Canada du Courrier Radio-Parents, conti-nue cette année encore, à y consa-crer sa demi-heure de "Lettre à une Canadienne".

Vous êtes invités à soumettre vos problèmes d'éducation à no-tre psychologue, le Dr Mailhot et à Madame Mailhot, assistante so-ciale, en les adressant à Radio-Canada. Nos spécialistes les étu-dieront avec l'intérêt la compré-hension et la sympathie que vous êtes en droit d'attendre. Les so-lutions apportées vous seront don-nées au Courrier Radio-Parents par l'entremise de Madame Jean Pane-Raymond, présidente de l'E-cole.

A ces deux programmes radio-phoniques, l'Ecole des Parents ajou-te un service de publication: des brochures fort intéressantes con-cernant l'éducation.

Pour la modique somme de \$1, vous pouvez devenir membres de l'Ecole des Parents du Québec, Section Radio (56 Kelvin, Outremont, Montréal-8). Cet abonne-ment vous donne droit à deux des brochures suivantes: A vous Pa-rents de l'abbé Irénée Lussier; L'a-mour au service de la vie, de Re-né et Claudine Valleraud. Nos jeunes liront de Jeanne et Guy Boullizon: Chagrins d'enfant, de Jeanne Grisé-Allard. Cet abonne-ment vous donne aussi droit aux résumés de 24 cours qui se don-neront à Montréal. Ces résumés vous seront adressés en trois brochures de 40 pages chacune. Voici le programme de ces conférences qui sont reçues.

- t-il sa mère?  
A bbé Irénée Lussier  
10 novembre — Noël dans sa vi-gne  
R. P. Noël Mailloux o. p.  
17 novembre — Tirailé entre pé-re et mère (débat)  
R. P. A. Roger c. s. c.  
24 novembre — Autoritaire ou camarade  
E variste Choquette  
1 décembre — D'homme à homme  
R. P. G. Lalonde c. s. c.  
8 décembre — Le père n'est plus là (débat)  
Mme C. Rinfret  
E. C. Piedalou  
15 décembre — Père et fils en affaires  
Gérard Parizeau
- B. Il fonde un foyer:  
12 janvier — Sera-t-elle blonde ou brune?  
Guy Boullizon  
19 janvier — Le chef-d'oeuvre d'une femme,  
Abbé B. Fernique  
26 janvier — La première nais-sance  
Drs C. et A. Mackay  
2 février — Combien d'enfants?  
Abbé Irénée Lussier  
9 février — Elle a peur de la ma-ternité, pourquoi?  
Mme Julia Richer  
16 février — Est-ce lui le chef (débat)  
Mme G. Parizeau  
Louis Pronovost  
23 février — Homme ou surhomme  
R. P. Noël Mailloux o. p.
- 2 mars — Outre l'argent, qu'ap-porte-t-il?  
Esdras Minville  
9 mars — Christianisme, religion de femme?  
Gérard Pelletier
- C. Il bâtit la cité moderne:  
16 mars — Aider sa femme ou la cité (débat)  
Mme Alex. Pelletier  
F. A. Angers  
23 mars — Chrétien à la maison et en ville  
André Laurendeau  
30 mars — Le conférencier sera annoncé plus tard.  
6 avril — Les paternités spirituelles  
Abbé B. Fernique  
20 avril — Les parents dans la mêlée  
Jeanne et Guy Boullizon  
27 avril — Foyers 1949  
Abbé R. Llewellyn et les jeunes ménages.

# LES JEUNES DOIVENT S'INTERESSER A LA POLITIQUE DIT M. JOHNSON

La Chambre de Commerce des Jeunes de Plessisville recevait à l'Hôtel des Bois Francs, à un Diner Causerie, le 18 octobre dernier, Me Daniel Johnson, dé-puté de Bagot, comme confé-rencier.

75 convives s'étaient donné ren-dez-vous. A la table d'honneur, on remarquait: M. B. Chartier, N. P. président de la Chambre locale, Me Daniel Johnson député de Ba-got, l'hon. T. Labbé ministre d'E-tat et député de Mégantic, M. Jean incourt de Coaticook, président ré-gional des Chambres de Commerce des Jeunes, MM. J. A. Forand et J. L. Héon industriels, Son Honneur le maire Gérard Côté, MM. Lionel Baril et Georges Beau-chesne, de Princeville, respectivement président de Princeville Fur-niture et gérant de la Coopérative Fédérée de Québec, et M. P. Al-bert Fournier, industriel et ex-président régional.

M. le maire Côté souhaite la bienvenue à nos visiteurs et sou-ligna le bon côté de ces réunions.

M. le notaire Benoît Chartier présenta le conférencier en termes élogieux et M. Eloi Guillemette, le premier président de la Cham-bre, le remercia.

"Il faut faire de la politique comme chrétien, citoyen et comme membre d'un chambre de com-merce des jeunes déclarait Me Johnson, en terminant une causé-rie des plus intéressantes.

"La politique est probablement le métier le plus constamment cri-tiqué dans tous les siècles", dit le conférencier en citant plusieurs auteurs anciens, puis il fit un ta-bleau fantaisiste de ce qu'est un député, ce qui déride son auditoire.

Le conférencier ajouta que les Chambres de Commerce des Jeunes ne doivent pas faire de poli-tique comme mouvement car ce mouvement est trop positif et trop dynamique. Il faut toutefois que les chambres s'occupent de cer-tains problèmes pour aider les gou-vernements de quelque couleur qu'ils soient, comme conseillers. Puis il cita certaines réalisations obtenues par les Chambres de Commerce des Jeunes, un certain contrôle de l'immigration, meil-leure part pour les nôtres dans le fonctionnarisme, propagande inten-se contre le communisme, mouve-ment pour activer le tourisme, etc.

Il dit que les membres de nos chambres doivent s'occuper de poli-tique comme individus, car ceux qui ont reçu une formation doi-vent travailler au bien commun, et il cita certains encyclopiques com-me appui.

M. J. L. Héon, en présentant l'hon. T. Labbé demanda que la route 49, de Thetford-Mines à Plessisville soit pavée le plus tôt possible.

L'hon. Labbé déclara que la de-mande de la Chambre était logi-que, puisqu'elle est d'intérêt gé-néral, et ajouta que l'arpentage était déjà demandé. Il exprima l'espoir que le pavage de cette route soit fait, non seulement de Thetford à Plessisville, mais bien de Thetford à la route Trans-Can-ada. Il déclara, toutefois que les besoins étaient énormes partout et qu'il fallait toujours considérer, dans une demande les possibilités du ministère en cause.

L'orateur suivant, M. Jean Lin-court de Coaticook président ré-gional du Jeune Commerce remer-cia la Chambre de Plessisville de l'appui qu'elle lui a donné lors de son élection à la présidence et présenta à M. P. Albert Four-nier, un magnifique cabaret en argent pour son bon travail du-rant son terme d'office à la pré-sidence régionale, au nom des chambres de la région.

M. Fournier remercia avec beau-

chambre locale. Il demanda aux jeunes de toujours continuer leur bon travail.

Le président remercia les offi-ciers pour la préparation de la se-maine provinciale, l'hôtelier pour les mets servis et la qualité du service et les membres, d'être ve-nus aussi nombreux.

L'hymne national termina cette réunion.



**Voici notre actionnaire moyen ...**

Il s'appelle peut-être Emile Legault, George Wilson ou Patrick O'Reilly. Il est cultivateur, avocat, menuisier, agent d'immeuble, banquier ou peut-être instituteur. C'est peut-être même un de nos propres employés. Sa femme ou sa mère est peut-être aussi au nombre de nos actionnaires. A tout événement, cet actionnaire moyen et les quelque 5,000 autres Canadiens qui représentent tous les degrés de l'échelle sociale sont véritablement les propriétaires de la Compagnie Dominion Textile Limitée. L'an dernier, comme groupe, ils ont fait des affaires pour une somme de \$57,838,394. C'est en effet là la somme totale des revenus de la Compagnie au cours de l'année.

Mais, simplifions le tableau et disons que chaque actionnaire a fait pour \$11,567.67 d'affaires. C'est là l'argent qu'il a retiré. Mais, main-tenant, voyons ce qu'il a dû déboursé pour faire ces recettes. Voici l'analyse en gros des déboursés encourus par chaque actionnaire:

Matériel brut (du coton brut, surtout) .....	\$5,730.85
Produits chimiques, empis, teintures, caises d'emballage, autres approvisionnements et frais d'exploitation, tels que pour réparations, combustible, électricité pour le fonctionnement des machines et l'éclairage, pensions, assurances et autres dépenses du genre .....	\$2,184.68
Sommes payées aux employés .....	\$2,628.16
Taxes .....	\$ 457.91
Investissement supplémentaire permettant de main-tenir l'entreprise dans un état de stabilité .....	\$ 178.01
Profit net reçu par l'actionnaire moyen (sur lequel il devra payer ses impôts personnels) .....	\$ 388.96

**LA COMPAGNIE DOMINION TEXTILE LIMITÉE**  
FABRICANTS DES PRODUITS  
*Tex-made*

# M. L'ABBE BELANGER NOUS QUITTE

Monsieur l'abbé Belanger qui é-tait à Plessisville depuis quelques mois, nous a quittés ces jours derniers pour aller faire du ministè-re à l'Hôpital Général de Qué-bec.

Monsieur l'abbé Belanger durant la courte période qu'il a passée au milieu de nous, s'est dévoué cons-tamment pour le bien de tous.

Quoique sa santé était assez pré-caire, il n'a pas ménagé ses forces pour prêter main forte à nos dévoués prêtres de la cure. Aussi a-t-il rendu de grands services à tous et chacun de nous.

Nous l'en remercions et lui sou-haitons un fructueux séjour au milieu de ses malades de Québec.

# NOTRE JEUNE COMMERC VISITE DEUX INDUSTRIES A PRINCEVILLE

A l'occasion de la semaine provin-ciale des Chambres de Com-merce des Jeunes, notre Chambre Cadette de Plessisville a fait une visite industrielle, à Princeville, mardi après-midi le 19 octobre dernier.

Une quarantaine de membres ont visité la Coopérative Fédérée de Québec et la Princeville Fur-niture.

A la Coopérative Fédérée, le jeune commerce a été émerveillé de ce qu'il a vu: abattage d'ani-maux, préparation de viandes de toutes sortes, expédition, etc. On a aussi remarqué la propreté qui règne à cet endroit. A l'industrie de M. Lionel Baril, la Princeville Furniture, nos jeunes hommes d'affaires ont vu que belle indus-trie du meuble, qui se développe

rapidement, grâce au travail cons-tant de son propriétaire.

Le soir, les visiteurs ont été reçus à souper au Manoir "Sous les Erables".

Des allocutions ont été pronon-cées par MM. B. Feeney, N. P., et maire de Princeville, Lionel Baril, de Princeville Furniture, G. Beauchesne, de la Coopérative Fé-dérée de Québec B. Chartier pré-sident de la Chambre de Plessis-ville et J. A. Forand, président et gérant général de Forano Ltée.

Il est à souhaiter que de sem-blables visites soient organisées plus souvent pour l'instruction des membres et aussi pour l'es-pirit de camaraderie que cela crée entre ceux qui reçoivent et ceux qui sont reçus.

# SEMAINE DE LA MESSE

Parlons-en partout. Préparons-la.

LA MESSE EST L'APOSTOLAT SUPREME! Jésus et Marie nous demandent de mieux prier et de mieux vivre notre messe. Répon-drons-nous à leur attente?

OUI, par tous les moyens à no-tre disposition, d'un bout à l'au-tre du pays, on préparera avec mé-thode cette grande semaine de la messe. La radio, les journaux, les hebdomadaires, les revues de tou-tes sortes etc, etc, etc, tous les

efforts s'uniront pour donner à Jésus-Hostie le plus éclatant tri-omphe.

Il faut que nos foules catho-liques VIVENT MIEUX LES MES-SES! Voilà pourquoi le mot d'or-dre est choisi: "QUE MA JOUR-NEE SOIT UNE MESSE".

Il faut des églises pleines, mê-me sur semaine, quand JESUS SIMMOLE. CHAQUE JOUR, SUR L'AUTEL POUR CHACUN DE NOUS!

Il faut que cette grande semaine

- PROGRAMME DE LA SAISON 1948-1949
- Cours d'introduction  
20 octobre — La part de l'homme  
R. P. L. M. Régis o. p.
- A. Un jour, il sera père:  
27 octobre — A quoi pensent nos garçons?  
André Lussier  
3 novembre — Le garçon préfère-  
de la messe soit une date dans notre Histoire religieuse, DANS NOTRE ASCENSION vers la sainteté! Tous, en avant, pour le Christ!

# MME J. LEO MARCOUX DE PLESSISVILLE DANS LE DEUIL

Madame J. Léo Marcoux de Plessisville vient d'être éprouvée par la perte de sa mère, Mme Vve Joseph Marceau, décédée à St-Romain de Frontenac, le 23

octobre à l'âge de 80 ans et un mois.

"La Feuille d'Erable" offre à M. et Madame Marcoux et à la famille ses sincères condoléances.

# MANUFACTURIER D'ENSEIGNES

Monsieur Roland Côté, de Princeville, annonce à toute la population de Plessisville et de la Région, qu'il se spécialise dans la fabrication d'enseignes de toutes sortes.

**Enseignes NEON Enseignes ELECTRIQUES**

Modèles exclusifs et sur commande. Soumettez-nous vos projets et demandez nos prix. Ouvrage garanti. Prompte livraison.

**ROLAND COTE**  
(fils de M. Emile Côté)  
PRINCEVILLE, — P. Q.

# J. HENRI FOURNIER

195 St-Louis (Ancien local de Phone 105)  
Mme A. Michaud)  
Plessisville — P.Q.

**Plus chaudement habillés et à meilleur marché**



Préparez vos enfants pour l'hiver. Confectionnez de chauds breeches pour porter avec leur Parka ou leur coupe-vent.

Faites des habits de jeux confortables. Nous avons tout ce qu'il vous faut.

Nous avons aussi un beau choix de breeches et coupe-vent tout faits, ainsi que bas, gants et mitaines.

# J. HENRI FOURNIER

Tout pour votre 195 St-Louis Marchandise sèche  
couture Plessisville, Qué. en général

**AU THEATRE COLONIAL A PLESSISVILLE**  
**Dimanche, le 31 Octobre - Un jour seulement**  
**GRAND SPECIAL EN COULEURS**

**"My Wild Irish Rose"**

Avec Dennis MORGAN Andrea KING et Arlene DAHL

**LE COEUR S'VEILLE**

Douce jeune fille que j'aime  
 Et qui ne vous en doutez pas,  
 Qui je suis, sans savoir moi-même  
 Pourquoi je m'attache à vos pas.

Entre vos soeurs blanches et roses,  
 Aux clairs regards, aux fraîches voix,  
 J'ai les yeux clos à toutes choses  
 Et c'est vous seule que je vois.

Ce que je sais, c'est que sans cesse  
 Mon rêve s'envole vers vous,  
 C'est que vous charmez ma tristesse,  
 C'est que votre parler m'est doux;

C'est que vous charmez ma tristesse,  
 Dans mon coeur qui songea au plaisir,  
 Et comme une bonne pensée  
 Qui chasse tout mauvais plaisir.

Si j'avais seulement votre âge  
 Et si je pouvais espérer,  
 Je vous aimerais davantage  
 Sans trop craindre de m'égarer;

Mais que suis-je en ce moment même?  
 Un grand enfant aux rêves fous...  
 Douce jeune fille que j'aime,  
 Non, je ne puis penser à vous.

Et pourtant, sit rop alarmée,  
 Quelque voix me disait tout bas:  
 "Oublie, enfant, ta bien-aimée!"  
 Je répondrais: "Je ne puis pas"

O bienheureux! que je l'envie!  
 Bienheureux celui qui demain  
 Plein de doux espoirs, pour la vie  
 Prendra votre main dans sa main!

Ce jour viendra vite, sans doute,  
 O... vous donnerez votre foi...  
 Puis je continuerai ma route,  
 Heureux pour vous, triste pour moi.

Mais avant que cette heure sonne,  
 Je puis bien vous aimer un peu,  
 Car cela ne blesse personne,  
 Et ne peut pas offenser Dieu.

Vous serez ma Dame et Princesse,  
 Et nul pourtant n'en sourira,  
 Car je vous aimerai sans cesse,  
 Mais jamais on ne le saura.

Mon amour, c'est la violette  
 Qui se cache au monde moqueur,  
 J'ai cueilli l'humble fleur discrète,  
 Je veux la garder sur mon coeur.

Auguste DORCHAIN

**FUNERAILLES DU JEUNE YVAN DUSSAULT**

Le 16 octobre, en l'église paroissiale, avaient lieu les funérailles du jeune Ivan Dusseault décédé accidentellement le 14 octobre.

Le deuil était conduit par le père de la victime, M. Roland Dusseault, et M. Elisée Paquet, son grand-père. La maison Arthur Boucher avait la direction des funérailles. Portait la croix: M. Clément St-Pierre; la dépouille mortelle était portée par les compagnons du disparu: MM. Claude Charpentier, François Côté, Simon St-Cyr, Jacques Carignan, André Trépanier et Clément Dubois.

Mgr J. S. Poirier, P.D. curé, fit la levée du corps et M. l'abbé Maurice Côté célébra la messe de Requiem. Au choeur assistaient Mgr le curé et les enfants de choeur au grand complet.

Dans la nef on remarquait outre les personnes déjà mentionnées MM. Luc et Pierre Dusseault, ses frères; M. et Mme Aurélien Dusseault, M. et Mme Roger Larochelle, oncles et tantes; le R. F. Rosaire, s.c. directeur de l'École Sacré-Coeur; M. le Secrétaire de la Commission Scolaire, E. Leblanc; MM. R. Houle et Lucien Rochette

**LES IDEES EN MARCHÉ**

Le vendredi 5 novembre 1948 à 10h. 30 du soir.

En collaboration avec la Société d'Education des Adultes du Québec, Radio-Canada présentera au cours de la prochaine saison, sous le titre: "Les idées en marche", un forum hebdomadaire sur des problèmes d'ordre social et économique et des questions d'actualité.

L'animateur de ces émissions sera M. Jean-Pierre Houle, professeur à l'Université de Montréal et critique littéraire bien connu. Des représentants du monde universitaire, sociologues, économistes, journalistes, etc. seront invités à prendre part à ces forums.

En raison du caractère sérieux et même épineux des sujets proposés et des opinions contradictoi-

res qui ne manqueront pas d'y être exprimées, on s'efforcera constamment de donner à ces forums la tournure de discussions libres, franches et vivantes, susceptibles de plaire à tout auditeur soucieux de connaître tous les aspects d'un problème.

Ces émissions seront diffusées les vendredis, de 10h. 30 à 11 h. 00 du soir, à compter du 5 novembre et jusqu'au 1er avril inclusivement. A noter cependant qu'il n'y aura pas d'émissions les 24 et 31 décembre.

Les experts invités à la première émission, le 5 novembre, seront MM. Roger Duhamel et René Garneau, journalistes, et M. Frank Scott, professeur à la Faculté de Droit de l'Université McGill. Le sujet de discussion sera: "Qu'est-ce qu'un Canadien?"

**CLAIRE GAGNIER A RADIO-CANADA LE 1ER NOVEMBRE**

Claire Gagnier, soprano collaturada dont la renommée a depuis longtemps franchi les frontières de la province de Québec, sera l'artiste en vedette, lundi le 1er novembre, à l'émission hebdomadaire des Radio-Concerts Canadiens, programme commandité par la Brasserie Molson et radiodiffusé à 9 heures p.m. par le réseau français de Radio-Canada.

On entendra aussi, au cours du programme, un sketch illustrant

l'immensité des ressources forestières de la province de Québec, et de l'exploitation de plus en plus rationnelle qui en est faite.

Comme on le sait, l'orchestre symphonique Molson, dirigé par Jean Deslauriers, fait partie de chaque émission des Radio-Concerts Canadiens.

Le reporter Molson Albert Duquesne, est le maître de cérémonies de ce programme très populaire, et Roger Baulu en est l'annonceur.

**ECOLIER MORTELLEMENT BLESSE DANS UN ACCIDENT A PRINCEVILLE**

Le 14 octobre, à l'heure de la sortie des classes le jeune Yvan Dusseault, employé à la Coopérative Fédérée, fut mortellement blessé dans un accident de route.

Le jeune Yvan revenait de la classe avec quelques compagnons lorsqu'arrivé au carrefour des rues St-Louis, St-Jacques, St-François Xavier et St-Jean Baptiste, il se précipita pour traverser en dépit des conseils de ses compagnons qui lui suggèrent d'attendre.

C'est alors qu'une automobile conduite par M. Sarto Baril, de cette ville, venant sur la rue St-Ls. frappa le bambin qui fut projeté à plus de 40 pieds pour aller se fracasser le crâne sur la chaussée.

La petite victime fut transportée au bureau de la Maison Duval et Raymond où Mgr Poirier, curé lui administra les derniers sacrements. Le médecin mandé sur les lieux constata l'état mortel des blessures. Quelques instants plus tard, Yvan Dusseault expirait.

En attendant l'enquête du coroner le corps de la victime fut transporté à la morgue Arthur Boucher. A l'enquête présidée par le Dr P. M. Nadeau, le jury du coroner rendit un verdict de mort accidentelle exonérant de tout blâme le chauffeur du véhicule M. Sarto Baril.

**DECES DE M. JOSEPH THIBODEAU A PLESSISVILLE**

A Plessisville, est décédé le 20 octobre dernier, Monsieur Joseph Thibodeau à l'âge de 64 ans. Son épouse, née Rosa Cormier, est décédée depuis plusieurs années.

Il laisse dans le deuil: Ses fils M. Bruno Thibodeau, sacristain à l'église St-Calixte de Plessisville, M. Georges Thibodeau du Lac Mégantic, Ses filles: Mme L. Philippe Pellerin (Cécile Thibodeau) de Plessisville. Les Révères Mères de la Communauté des Srs de l'Ass-

somption, Rév. Mère Ste-Rosalie, en mission à S. Anicet et Rév. Mère Marie des Vertus en mission à Paquetville.

La dépouille mortelle fut exposée au salon funéraire Rousseau, Plessisville.

Ses funérailles eurent lieu en l'église de Plessisville, vendredi matin le 23 octobre. L'inhumation se fit au cimetière paroissial.

"La Feuille d'Erable" offre à la famille de M. Thibodeau ses sincères condoléances.

**DECES DE M. LIONEL CARRIER**

A Plessisville, le 20 octobre dernier,

représentant la Coopérative Fédérée ainsi qu'un grand nombre de parents et d'amis. Notons aussi la présence des élèves de l'École du sacré-coeur dont le jeune Yvan fait partie.

Le chant était sous l'habile direction du R. F. Louis-Edmond, s.c. Mlle Gabrielle Nadeau touchait l'orgue. La chorale paroissiale, secondée pour la circonstance de la petite maîtrise de l'École Sacré-Coeur rendit la Messe de Requiem en grégorien. Une version du De Profundis fut exécuté en solo par M. Jacques Thiboutot.

La famille reçut de nombreux témoignages de sympathies auxquels notre journal désire joindre les siens.

est décédé à l'âge de 16 ans M. Lionel Carrier, fils de M. Albert Carrier et de Dame Noella Lavoie, de la paroisse de Plessisville.

Le défunt laisse dans le deuil outre son père et sa mère M. et Mme Albert Carrier, ses frères: MM. Adrien et René Carrier de Plessisville. Ses soeurs: Mme Xavier Fortier (Gertrude Carrier) de Plessisville, Mlles Cécile et Simone Carrier de Plessisville.

Ses funérailles eurent lieu en l'église de Plessisville, samedi matin, le 23 octobre.

"La Feuille d'Erable" offre à M. et Mme Albert Carrier, ainsi qu'à sa famille ses sincères condoléances.

**AU "THEATRE FORD"**

C'est le jeudi 4 novembre que sera donnée au "Théâtre Ford" la version radiophonique d'"Antoine et Antoinette", pièce de Jacques Becker. Comme on le sait, le "Théâtre Ford" est commandité par la Société Ford du Canada et radiodiffusé chaque jeudi soir, de 9 h. à 10 h., par le réseau français de Radio-Canada.

"Qu'arrive-t-il lorsqu'un homme et une femme, jeunes et pauvres et amoureux, deviennent riches du jour au lendemain?" — voilà le thème de cette pièce amusante et fertile en imprévus. Antoine et Antoinette savent résoudre à leur façon les problèmes épineux que crée

**Poste de Commerce à louer**

Chauffé, avec en plus, deux (2) appartements. Situé au numéro 180, rue St-Louis Ancien Magasin de Musique de M. F. Côté. Les Trois appartements peuvent être occupés le 1er Novembre. S'adresser à:

**Madame Donat Mailhot**  
 180, rue St-Louis  
 Plessisville, P.Q.

**UN "OUVROIR" A L'ECOLE ST-CALIXTE A PLESSISVILLE, COMMENCANT JEUDI LE 4 NOVEMBRE**

Le Comité d'Assistance de La Ligue Catholique Fminine de Plessisville nous communique l'importante nouvelle qu'il se tiendra à l'École St-Calixte, à Plessisville, le jeudi, à tous les quinze jours "UN OUVROIR" des mieux organisés.

Le premier "Ouvroir" se tiendra à 2.00 hres de l'après-midi, le jeudi, 4 novembre prochain, et par la suite, à tous les quinze jours. Les personnes qui auraient du vieux linge, pouvant être utilisés n'auront qu'à l'envoyer à l'endroit mentionné ci-dessus.

De plus, si quelqu'un désirerait bénéficier des produits de

"L'OUVROIR" soit en vêtements ou autres choses n'aura qu'à s'adresser à Madame Napoléon Bégin présidente du Comité d'Assistance.

Cette oeuvre est de grande importance dans une localité comme la nôtre. Nous espérons que tout le public en général s'intéressera et enverra du vieux linge ou autre bons vêtements, assurant par là le succès de cette organisation en cours.

A tous, remerciements anticipés

Funérailles de Mme Eug. Côté

(suite de la page 7)

Martineau, M. Jos Lafond, M. Georges Simoneau, M. Alb. Nault M. Hervé Houde, M. Ant. Lajoie,

de Ste-Julie Station, M. Lucien Guay, Mlle Georgette Laporte de Granby M. Hervé Henri de S. Ferdinand, M. Lucien Côté M. Welly Côté de Sherbrooke M. Alp Brulé M. Alcé Huot, M. Th. Blier M. G. Boissonneault, M. Wilfrid Boulé, M. F. Guay, M. Alfred Lapointe, M. Hervé Fournier, Mlle Liliane Douville, M. Ludger Daigle, M. Donat Boutin, M. Achille Dubois, M. Adélar Beaudoin, M. L. E. Presseault Mme Alfred Mathieu, M. P. M. Jutras, M. Lorenzo Rousseau, M. W. Bécotte, M. J. P. Bourque, M. Georges Labrecque M. F. E. Fournier, M. Adélar Caouette de Victoriaville, M. Arché Douville St-Ferdinand, MM. Hervé et Donat Côté de Victoriaville, M. Hervé Gervais de Manseau, M. Jos Gatineau de Drummondville, M. Omer Daigle de Ste-Sophie, M. et Mme P. E. Mercier, M. Mme René Dubois de Montréal, M. Léonard Marcoux, M. Alphonse Larocque, M. W. Lamontagne, M. Edmond Gosselin, M. Y. St-Hilaire, M. Donat Houle, M. Emile Moore, M. Jos Lapointe, M. Léo Henri etc, etc.

"La Feuille d'Erable" réitère à M. Eugène Côté et sa famille ses sincères condoléances.

**Les luttes de**

**Mgr de Laval**

Le dimanche 31 octobre 1948 à 5 heures p. m.

Grâce au concours de Radio-Canada, le Comité des Fondateurs de l'Eglise canadienne présente encore son programme religieux fort populaire: "LE CIEL PAR-DESSUS LES TOITS". Les sketches actuels rappellent les luttes de Mgr de Laval pour la liberté de l'Eglise au Canada. Ces luttes agitaient les esprits et la colonie qui se trouvait divisée en deux groupes. Les amis de Mgr de Laval souffraient souvent de leur loyauté envers l'Eglise et son chef. Entre autres un nommé Jean Bourcier qui eut à subir les colères des adversaires de Mgr de Laval. "LE CIEL PAR-DESSUS LES TOITS" est entendu au réseau français de Radio-Canada le dimanche à 5 heures.

**NOTES SOCIALES**

Monsieur Théodore Fortier est allé en promenade aux Etat-Unis dernièrement. Il a visité des parents à Lewiston, Woonsocket, New-Bedford et Boston. Son voyage a duré une douzaine de jours.

Monsieur Jean Lincourt de Coaticook était de passage à Plessisville, lundi dernier, le 18 octobre.

**Bois de chauffage A Vendre**

(300) TROIS CENTS cordes de Bois de Chauffage de 15 et 24 pouces. Prix Modérés. Livraison par camion.

S'adresser par écrit ou par téléphone à:

**J.C. Fontaine**  
 Villeroy — P.Q.  
 Côté Lotbinière

**Manteaux à vendre**

Deux (2) Manteaux de Drap, avec collets en fourrure, pour Dames. (Les deux manteaux très propres).

S'adresser à:

**Lucien St-Onge**  
 Rue St-Edouard  
 Plessisville, P.Q.

**COURS PRIVES**

Des cours privés en "Français" "Mathématiques" et "Anglais" seront donnés par un professeur d'expérience, le Soir: de 7 hres à 10 hres.

Les personnes intéressées pourront s'adresser à:

**Jean Roch Doyle**  
 (chez M. Joseph St-Pierre)  
 Rue Des Erables  
 Case Postale: 274  
 Plessisville, P.Q.

**TRIPLE TEST**

Worstedes par Dominion Woollens Confessionnés par

**PROGRESS BRAND CLOTHES**



L'homme qui choisit un habit TRIPLE TEST, choisit sagement. Chaque matériel a été entièrement éprouvé dans des conditions de laboratoires. Comparé avec un habit ordinaire, un vêtement TRIPLE TEST aura une plus longue durée... paraîtra mieux... et conservera mieux sa couleurs.

Eprouvés pour Les qualités de confection La force Les couleurs durables

**R. V. LALIBERTE**

Spécialité:

Confection pour Dames, et Messieurs

PLESSISVILLE, P.Q.

## DROLET & ROULEAU

Manufacturiers de Portes et Chassis  
Plinthes, boisures, gorges planches emboutées  
et préparation de bois de toutes sortes  
Aussi blocs de ciment pour cheminées  
Maison à vendre et également deux terrains à vendre

**RUE AQUEDUC — PLESSISVILLE, P. Q.**

## CHEVROLET 1941, A VENDRE

en parfait ordre, (4) quatre bons pneus.  
S'adresser à

### OMER PINETTE

Rue St-Louis, Plessisville, P.Q.

## Service d'autobus Plessisville-Ste-Angèle

Service sur Semaine

Départs de Plessisville: 6.45 h. a. m. et 12.45 h. p. m.  
Départs de Ste-Angèle: 10.15 h. a. m. et 4.15 h. p. m.

Service du dimanche:

Départs de Plessisville: 7.10 h. a. m. et 6.00 h. p. m.  
Départs de Ste-Angèle: 10.15 h. a. m. et 9.15 h. p. m.

Correspondances:

Correspond à Plessisville avec l'autobus de Plessisville pour Thetford Mines, Provincial Transport pour Québec et venant de Québec.  
Correspond à Ste-Angèle avec les Autobus de Deschambault, Sorel, Nicolet, Drummondville, Trois-Rivières, Shawinigan, La Tuque et Louiseville.

Attention:

Une meilleure correspondance pour Thetford Mines L'arrivée à Plessisville de l'autobus de Thetford Mines est à 11.50 h. a. m. et le départ est à 1.00 h. p. m., tous les jours.

Informations:

Plessisville: Terminus d'autobus, Princeville: Restaurant Rousseau, Daveluyville: Provencher et Bradette Ste-Angèle: A la traverse.

### Provencher et Bradette

Propriétaires  
DAVELUYVILLE — P.Q.

133, rue St-Edouard Tél.: 163

## GEORGES BARIL & FILS

Réparations Electriques  
MOTEURS, RADIOS, Etc.  
Service de Haut-Parleurs

PLESSISVILLE — P.Q.

# Vérifiez

## CHANGEMENT D'HORAIRE

(Maintenant en vigueur)

### PLESSISVILLE - QUEBEC

### PLESSISVILLE - VICTORIAVILLE

### RICHMOND - SHERBROOKE


### PLESSISVILLE DRUMMONDVILLE

### ST - HYACINTHE MONTREAL

Aucun passager transporté de Plessisville et Princeville à Montréal et vice versa. Veuillez vous procurer un nouvel horaire chez votre agent local:

#### TERMINUS CENTRAL D'AUTOBUS

Plessisville Tél.: 305



## "Je suis un criminel"

Depuis le 27 septembre dernier, le poste CKAC à ses auditeurs une nouvelle série d'émissions diffusées de 8h. 30 à 8h. 55 tous les lundis soir. Cette série d'émissions est intitulée "JE SUIS UN CRIMINEL" et est basée sur des faits authentiques extraits des fiches judiciaires de la Police Provinciale.

La dramatisation est basée sur l'essence même des faits; seuls les noms de lieux et de personnes sont changés. Cette série de programmes est offerte au public avec l'intention de mettre en lumière la lutte incessante de la justice contre le crime, la lutte sans merci du policier de carrière contre le criminel de carrière, la lutte du droit contre la force brutale.

"JE SUIS UN CRIMINEL" est une série d'émissions de belle venue, réalistes et auxquelles la Direction du Poste CKAC accorde tout le souci qu'elle donne à ses plus grandes réalisations radiophoniques. L'adaptation des textes, d'après les fiches judiciaires de la Police Provinciale, est faite par un scripteur de grande expérience, Ernest Pallascio-Morin, avanta-gense.

## MAINTENEZ UN FOIE ACTIF

Surveillez votre foie et il vous gardera en santé. Après votre cœur, c'est votre foie qui est le plus important, car il régit la digestion de votre nourriture et l'élimination des déchets, poisons et acides. Lorsque le foie ne fonctionne pas, vous souffrez de constipation, vous perdez votre énergie, vous vous sentez malade. Plusieurs genres d'indigestion, de gaze, d'affection bilieuse et de nervosité ont à leur origine un désordre du foie.

Fruit-a-tives—une formule de feu le Dr. Amos Rogers, font l'objet de grandes éloges, à titre de remède pour le foie. Ils suscitent la circulation naturelle de la bile, chassent les acides et les poisons de votre système, renforcent les muscles de l'intestin. Les Fruit-a-tives vous apporteront le bien-être. Des milliers de personnes vantent leurs mérites. Vous ferez de même. Procurez-vous les véritables Fruit-a-tives qui se vendent, avec une garantie d'argent remis.

## FRUIT-A-TIVES

ment connu dans les cercles littéraires et radiophoniques de la métropole.

Quant à l'interprétation, elle est toujours confiée aux meilleurs artistes des ondes locales. Dès la première émission, les auditeurs ont hautement apprécié cette initiative du Poste CKAC qui met en lumière le travail du policier dans sa lutte pour la répression du crime, lui a-t-il mieux connaître et partant plus admiré d'un plus grand nombre de citoyens de la province.

Cette demi-heure dramatique de haute tenue est encore rehaussée par la présence d'un membre de la

## Atelier mécanique à Plessisville

OUVERT TOUS LES JOURS

Réparations de machines agricoles, laveuses électriques, magnétos, brûleurs à l'huile pour poêle et fournaise moteurs à gazoline et à l'huile, etc. Tournage et réparations de toutes machineries en général.

CONSULTEZ-NOUS. — OUVRAGE GARANTI

### Yvon Bouffard

(rue St-Calixte)  
Voisin de l'École St-Calixte, en face de l'église.  
PLESSISVILLE, — P.Q.

## VOTRE PALETOT

VOUS ATTEND



Que votre préférence soit pour un certain modèle ou tissu... vous pouvez trouver le paletot qui répondra à votre désir. Cette saison-ci choisissez un vrai beau paletot.

... vous ne le regretterez pas

### LA MAISON DES VETEMENTS

## PROGRESS BRAND

## R. V. LALIBERTE

SPECIALITE:  
CONFECTION POUR DAMES ET MESSIEURS

PLESSISVILLE, QUE

23 décembre

## Le fonctionnaire

Laborieux (la plupart le sont):

Du matin jusqu'au soir,  
Fidèle à son devoir,  
Le pauvre diable trime  
Pour salaire minime.  
Le public bien souvent  
Lui fait ce compliment:  
Cette bête de somme  
Est une bête, en somme.

Loyal (comme il se doit):

Modeste serviteur du Roy,  
Jamais ne monnaie sa foy;  
Pour tenir lieu de nourriture,  
Simplement serre sa ceinture.

Indépendant (non de fortune mais de caractère):

N'a pas en poche un firelin,  
Mais le Roi n'est pas son cousin;  
Se fiche de la populace  
Comme un yorkshire sur la glace!

Grincheux (il s'en trouve):

D'esprit hargneux et de ton rogue,  
Il s'apparente au bouledogue.

force constabulaire qui, dans la plupart des cas, a été mêlé dans la tâche d'éclaircir le cas qui a servi de base à l'émission.

L'on ne manquera donc pas d'être à l'écoute, tous les lundis soir à 8h. 30 pour entendre l'émission "JE SUIS UN CRIMINEL" sur les ondes du poste CKAC.

## Invitée d'honneur



Evelyn Pasen, talentueuse soprano canadienne, qui a déjà fait plusieurs apparitions à L'Heure Northern Electric, sera de nouveau l'invitée d'honneur lundi soir, le 1er novembre. L'émission sera transmise de Toronto et l'orchestre de concert Northern Electric sera sous la direction de Paul Scherman. Le programme est diffusé chaque semaine par le réseau transcontinental de Radio-Canada.

Discourtois, brutal, bourru.  
C'est Barbe-Bleue avec Landru.

Paresseux (l'espèce n'en est pas complètement disparu):

Machin est un fonctionnaire  
A qui le travail est contraire,  
Le médecin, l'apothicaire  
Ont prescrit à notre confrère  
Un régime pas trop sévère:  
Tous les mois, toucher son salaire;  
Le reste du temps, ne rien faire.

L'employé "civil" (le savoir-vivre vaut mieux que le savoir):

Poli, courtois, galant, affable,  
De commerce fort agréable,  
Il peut manquer d'instruction  
Et n'avoir titres ni diplômes.  
Je tiens que l'éducation

## LA MAISON DU CADEAU

### HORLOGER - BIJOUTIER

Montres-Horloges, Bijouteries, Bagues, Jones, Cadeaux de toutes sortes. L'endroit pour l'achat d'un souvenir.

Service courtois. — Ouvrage garanti.

### ANDRE NAPERT

(Propriétaire)  
108 1/2 rue St-Louis  
PLESSISVILLE — P.Q.

## CAMION A VENDRE

Camion "Peck Up" 1/2 tonn. Chevrolet 1941. En parfait ordre  
Chez

### ROSAIRE COTE

Marchand de Meubles  
PLESSISVILLE — P.Q.

## NOUS VOUS OFFRONS...

Radio Service et Ventes sur tous les articles électriques comprenant:

"Laveuses Niagara" Réservoirs "Inglist"  
Radios "Philco et Astra"

Aussi Balayeuse Electrique marque "Premier"  
Demandez nos prix.

### PAUL FONTAINE

243, rue St-Louis Tél.: 184  
PLESSISVILLE, — P.Q.

## Service Electrique

Entrepreneurs-Electriciens

### Paul-Emile Laflamme, Prop.

Nous sommes toujours à votre disposition pour vos problèmes d'électricité.  
Avons en Magasin tous les Accessoires Electriques.

Consultez-nous.

Rue St-Edouard Plessisville, P.Q.  
(Téléphone 181)

## CAMIONS

de une Tonne à 15 Tonnes

### A VOTRE SERVICE

ENDROITS DESSERVIS:

Princeville, Plessisville, Notre-Dame de Lourdes, Laurierville, Ste-Julie, Lyster, Inverness, St-Pierre Baptiste, St-Ferdinand et Ste-Sophie

SERVICE REGULIER DE CES ENDROITS

### A MONTREAL TOUS LES JOURS — ALLER ET RETOUR

Voyage régulier à Sherbrooke et Trois-Rivières chaque semaine.  
A QUEBEC ET DANS TOUTE LA PROVINCE SUR DEMANDE

### SPECIALITE: DEMENAGEMENTS

Toute la Marchandise est assurée à sa pleine valeur contre le Feu, le Vol et les Accidents.

Adresse à Montréal  
St-Hyacinthe Transport  
188, rue Shannon,  
Tel.: PLateau 1888.

## BOUTIN

TRANSPORT  
PLESSISVILLE TEL. 173  
MONTREAL TEL. PLATEAU 1888

BOUTIN TRANSPORT Plessisville.

Prime le savoir en vingt tomes.

EMM. HACHE

LISEZ NOTRE JOURNAL

Il y a des livres de formation et de...déformation.

### Mme Anselme Rouillier

détaillant des  
"PRODUITS JITO"  
260, rue St-Louis  
Plessisville Station, P.Q.

MANUEL DE L'INVENTEUR  
10\$ écrivez à  
ALBERT FOURNIER  
PROCEUREUR de BREVETS d'INVENTION  
934 S<sup>te</sup> CATHERINE EST MONTREAL

**Le Savon pour Bébé... fait pour Bébé Seulement!**

Voici un savon extrêmement pur et doux, spécialement conçu et préparé pour garder le peau de bébé merveilleusement douce et belle. Riche en Lanoline. Délicatement parfumé.



**ROCK-A-BYE**  
LA MARQUE QUI INSPIRE CONFIANCE QUAND IL S'AGIT DE BÉBÉ

**LA PHARMACIE PLESSISVILLE**  
169 rue St-Louis Téléphone 147  
PLESSISVILLE — P.Q.

**FUNERAILLES DE MME EUGENE COTE A PLESSISVILLE**

D'imposantes funérailles furent faites à Mme Eugène Côté de Plessisville, lundi le 18 octobre dernier.

Le cortège funèbre partit du salon mortuaire Rousseau, pour se rendre à l'église paroissiale.

Les porteurs de la dépouille mortelle étaient: La croix: M. Louis Boisvert, Le corps: MM. Jean-Paul Provencher, Antonio Barthell, Gérard Poirier, Charles-Emile Desrochers, J. Paul Thériault, Armand Giguère.

A l'église la levée du corps fut faite par M. le curé Boulet. Le service fut chanté par M. le vi-

caire Nicole assisté de MM. les Abbés Bélanger et Ruel.

Outre l'époux de la défunte M. Eugène Côté et les proches parents. L'on pouvait remarquer aux funérailles: M. Edouard Barthell, M. Mme Ferdinand Baron, M. et Mme Maurice Lemay M. Albert Turgeon, M. Lionel Gosselin, M. Roméo Côté, M. Paul-Emile Pelchat M. Louis Lapointe, M. Donat Bouffard, M. Edouard Lafond, M. Maxime essard M. Anselme Rouillier, M. Lorenzo Bergeron, M. Emile Bolduc M. J. Paul Pomerleau, M. Maurice Côté, M. Marius Houle, M. P. Emile Thé-

riault, M. Alcide St-Hilaire, M. Pierre Beaudoin, M. Nap. Beaudoin, M. Paul Bélanger, M. Conrad Mercier, M. Edouard Turgeon M. Lucien Morissette, M. Alfred Guay M. J. A. Forand, M. Jos Morin, M. Arthur Fontaine, M. Aimé Larose, M. Jos Dubois, M. Roland Vaillancourt, M. Alphéda Tardif, M. J. P. Guay, M. Alfred Gosselin, M. Lionel Leblanc, M. Wilfrid Fouquette, M. et Mme Frs Marie Rousseau, M. W. Daigle, M. Achille Montreuil, M. Honorarius Daigle, M. Jos Pelletier, M. Roger Pellerin, M. Rosaire Bilo-deau, M. Benoit Laliberté, M. Robert Guay, M. Emmanuel Lehoux M. Eusébe Turcotte, M. Raymond Alain, M. Florian Larose, M. Gérard Poirier, Mme Alex. Roberte, M. Ferd. Vaillancourt, Mme Hyp. Desrochers, Mlle Thérèse Larose, M. Wilfrid Garneau, M. Robert Fournier, Mme Narcisse Pomerleau, M. et Mme Alfred Richard, M. W. Vaillancourt M. Albert Fortier, M. Hervé Blais, Mlle Adrienne Germain, M. A. Beauchesne, M. Henri Bélanger, M. Roch

(suite à la page 6)  
Jubilé d'or de M. Mme T.  
(suite de la page 2)

Amédée Cantin, Mme Joseph Goulet, M. Lucien St-Onge de Plessisville, Leurs neveux et nièces, cousins et cousines: M. Mme Napoléon, Maurice, MM. Léandre et Conrad Maurice, de Richmond, M. et Mme Gérard Michaud, Mme MM. et Mmes Edouard Turgeon Paul Dubuc, de Plessisville, Nelson Grégoire de Princeville, MM. et Mmes Abraham Blondeau Félix Paradis, Jean-Baptiste Grégoire, Jean-Louis Vaillancourt, Welley Alain, Isaïe Lecomte, Emile Paris, MM. Louis Paradis, Siméon Vaillancourt, Mlle Délima Grégoire, Mme Honoré Croteau.

Au nombre des amis: M. Alfred Paradis maire et Mme Paradis, MM. et Mmes Eudore Fournier, Joseph Leclerc, Napoléon Giguère Clovis Demers, Alfred Vigneault Alfred Lamontagne, Léon Bélieveu, René Fréchette, Henry Giguère, MM. Philémon Vigneault Albert Paquin, Onésime Faucher, Napoléon S Kelling, Mmes Donat Giguère, Robert Trépanier, MM. et Mmes Armand Giguère, Gérard Blouin, Armand Paradis, André Leblanc, Maurice Bélieveu, Ludger Gosselin Louisa Giroux Lucien Morissette, Eugène Martineau, Philias Nadeau, Hervé Nadeau, Rosaire Nadeau, M. Raoul Vigneault, Mlle Thérèse Prince, M. Henri Provencher, Mlle Rolande Gosselin, M. Jean-Paul Perreault, Mlle Georgette Cormier, M. Maurice Gosselin, Mlle Germaine Doucet, M. Jacques Vigneault, Mlle Germaine Paquin, M. Réal Caouette, Mlle Fernande Beuchêne, M. Maurice Paradis, Mlle Charlotte Paradis, M. Raymond Giguère, Mlle Alice Lemieux M. Gérard Fréchette, Mlle Jeanne Provencher, M. Benoit Martineau, Mlle Cécile Vigneault M. André Paradis, Mlle Ghislaine Fréchette, M. Fernand Gosselin Mlle Gervaise Vigneault, M. Arthur Pellerin, Mlle Gilberte M. Roger Paquin, Mlle Annette Provencher, M. Gaston Gingras, Mlle Hélène Vigneault, M. Denis Gin. M. Gaston Nadeau, Mlle Hélène Vigneault, M. Irénée Nadeau, Mlle Rita Roux et autres.

**Manteaux d'hiver à vendre**

(2) deux manteaux d'hiver pour Homme, pratiquement neufs.

(1) un manteau en lapin blanc, pour enfant de (4) ou (6) ans, parfaitement neuf.

S'adresser à:  
**Honoré Lecours**  
24, rue Napoléon  
Plessisville, P. Q.

M. Welly Boutin agissait comme maître de cérémonie. Pendant la soirée il y eut chants

musique et un succulent goûter fut servi à tous les invités. Ce n'est qu'à une heure avancée que l'on songea au départ, mais en formulant des vœux pour que la chaîne d'or se prolongeât jusqu'aux noces de diamant afin de pouvoir se réunir de nouveau pour fêter ces heureux jubilaires.

**Vous souvient-il?**

Vous souvient-il de l'époque où il fallait allumer le feu longtemps d'avance... fendre et porter le bois... où il était si difficile de savoir si l'on chauffait à la température voulue pour la cuisson... où l'on devait se tenir à côté du poêle pour en entretenir le feu? Cette époque est à jamais révolue... grâce à l'électricité.

Aujourd'hui les poêles électriques modernes rendent la vie agréable et facile dans la cuisine. Les aliments cuisent vite, économiquement, sans perdre leurs vitamines ou leurs sucs nutritifs. Les poêles électriques sont si automatiques qu'ils se contrôlent eux-mêmes. Vous n'avez qu'à les régler, puis à les laisser faire.




**Pour vivre avec confort — vivez avec L'ÉLECTRICITÉ**

The Shawinigan Water & Power Company  
Électricité & Produits Chimiques  
SÈNE CIVIL - TRANSPORT - CONSTRUCTION

**QUE L'ÉCONOMIE SOIT VOTRE GUIDE**

**EXIGEZ LE PNEU NUMÉRO 1 du CANADA**

Premier pour la SÉCURITÉ son MILLAGE son EXÉCUTION sa VALEUR



1er

Lorsque vous avez besoin de pneus neufs, entrez et laissez nous équiper votre automobile avec des Firestone — vous ne regretterez pas de l'avoir fait.

**Firestone**  
PNEUS pour AUTOMOBILES, CAMIONS et TRACTEURS

MIS À L'ÉPREUVE SUR UNE PISTE DE COURSES POUR VOTRE SÉCURITÉ SUR LA GRANDE ROUTE

**JOS. HOULE**  
Garagiste  
Représentant "Firestone"  
Agent de "Dodge" et "De Soto"  
130 rue St-Louis Plessisville, P. Q.

**Oldsmobile**

**DES ANNÉES D'AVANCE grâce à 50 ANNÉES D'EXPÉRIENCE!**



Les gens qui songent à l'avenir choisissent la voiture qui se réclame d'un passé glorieux — la superbe Oldsmobile dynamique — le dernier triomphe du plus ancien fabricant d'automobiles sur le continent.

Ils disent qu'Oldsmobile ne saurait manquer de se surpasser encore, car Oldsmobile n'a cessé d'améliorer ses voitures depuis plus de cinquante ans. Grâce à cette expérience supérieure, il est donc tout naturel pour Oldsmobile de continuer à devancer les autres — d'être la première, avec une telle régularité, à offrir les caractéristiques que les automobilistes veulent réellement, comme la célèbre commande hydraulique GM\*, par exemple.

Vérifiez tous les points vraiment importants: confort, beauté, économie, performance — et vous trouverez qu'Oldsmobile l'emporte haut la main! Vous saurez alors que l'Olds est la voiture élégante des automobilistes avertis.

GM HYDRA-MATIC DRIVE

\* Facultative à coût additionnel

**GARAGE VEZINA, ENR. VICTORAVILLE, P. Q.**

**Au Théâtre Colonial - A PLESSISVILLE**  
**Lundi et Mardi 1er et 2 Novembre SUPER GRAND SPECIAL**  
**(Entièrement parlé français)**

**"HANTISE"**

avec: Charles BOYER et Ingrid BERGMAN Version Française de "Gaslight"

**Représentations:**  
Lundi 1er Novembre — Fête de "La Toussaint"  
Matinée : 2.30 Hres — Soirée 7.15 et 9.15 Hres p.m.

**Mardi, 2 Nov. Soirée 8.15 hres p. m.**

# 35 GRANDS SPECIAUX

Chez P. A. PAINCHAUD Plessisville, P. Qué.

Cette Vente Commencera le 29 Octobre et finira le 6 Novembre



Peinture

de première qualité pour usage général

Un beau lot de peinture, comme annonce. A prix très spécial

Bas de soie, la paire 29 cts

Rideau imprimé à la verge. Couleur désassortie très spécial. larg. 19 cts

Ouvre-boîtes de conserve 7 cts

Savon du pays, la barre 9 cts

Colle à cheveux 'Wave-Set' 10 cts

Sirop au miel pour rhume 14 cts

Vadrouilles à laver Régulier 95 cts Spécial 59 cts

Mitaines Gants et Mitaines de cuir grande réduction

Balais. Valeur régulière 79 cts. Très spécial 49 cts

Plateaux à fruits en métal Spécial 9 cts

Bols à lait en bon fer-blanc Très spécial 12 cts

Grand gobelet en granit pour mettre à l'évier Très spécial 69 cts

Tôle à biscuit 9 cts Cire liquide qui brille en séchant.

La chopine 39 cts

Grande marmite en aluminium No 14. Très spécial 1.69

Cuve galvanisée ronde ou carrée, Rég. 1.75 Spécial 1.29

Gros bas de laine grise pour travail. Spécial la paire 29 cts

Gilet de laine pour hommes "Pull-Over". Rég. 3.95 Spécial 2.59

Cravates désassorties 29 cts

Planche à pain en bois franc 14 cts

Manche de hache .35 à .45 Spécial 19 cts

Ampoules électriques 15, 25, 40, 60 Très spécial 9 cts

Savon, Huile d'épreux 5 cts

Vase à fleurs en crystal Rég. .19 Spécial 10 cts

Plats à bonbons en crystal 9 cts

Peignes à démêler. Val. rég. de .15 à .25 Très spécial 9 cts

Peignes à manche Spécial 5 cts

Cold Cream NOXEMA petit format 9 cts

Cold Cream "Beau jour" Rég. 39 cts. Spécial .14

Pâte à dent, le tube Spécial 9 cts

Casques en fourrure brune, pour homme Rég. 3.49 Spécial 2.49

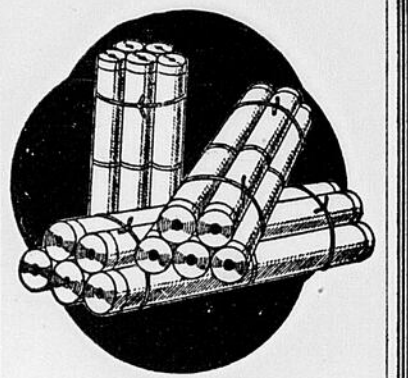
Jumpers de fillette. Couleurs assorties

Val. rég. 1.98 Spécial 1.19

Couvertures de laine blanche de première qualité les bouts rayés rose, bleu, vert jaune. Grandeur 70 x 90 Très spécial 5.25

Miroir de fantaisie avec paysages, Val. rég. 2.75 Spécial 1.59

ATTENTION  
CHERCHEZ  
LES  
ETIQUETTES  
ROUGES



Lot de tapisserie à prix de débras

Si vous désirez tapisser pour les fêtes, nous avons un beau choix et de tous les prix.

Stores vénitiens lattes en bois émaille, ivoire, grandeur 42 x 60 Très spécial 7.59

## RESULTAT DU TIRAGE DE L'AMICALE DU COUVENT DE PLESSISVILLE

Tel qu'annoncé dans les éditions précédentes, le tirage au profit de l'Amicale du Couvent de Plessisville eut lieu mardi dernier, le 19 octobre, au Couvent même. Il nous fait plaisir de vous donner le nom des gagnantes.

1er PRIX: \$40.00 en argent: adame Honoré Lecours, de Plessisville. (No. 5,131).

2ième PRIX: \$15.00 en argent: Mlle Mariette Provencal R. R. No 2, Thetford Mines (No.5,592).

3ième PRIB: \$5.00 en argent: Mlle Jacqueline Vigneault, de Ste.Sophie de Mégantic. (No. 4,335)

Sincères remerciements à toutes

celles qui ont contribué au succès de notre amicale et félicitations à ces gagnantes.

Le Conseil de l'Amicale

La fête du Christ Roi.

(suite de la page 1)  
tés, soit les Puissances, tout a été créé par lui, et pour lui, et lui-même est avant tous, et toutes choses subsistent en lui. Et lui-même est le chef du corps de l'Eglise: il est les prémices, le premier-né d'entre les morts, afin d'être en toutes choses le premier: car il a plu au Père que

toute plénitude résidât lui." Ces sublimes paroles de l'Épître de S. Paul aux Colossiens, épître de la belle et glorieuse fête du Christ l'Esprit-Saint et à Marie, la Reine qui siège au côté du Roi, de nous en inspirer la profondeur: la grandeur, la merveilleuse réalité.

La fête du Christ-Roi; une fête qui doit être particulièrement chère à l'âme de tout catholique. Aujourd'hui, plus que jamais, il nous faut être partout les témoins du Christ, notre Roi. Des doctrines perverses, des systèmes diaboliques, essaient de s'attaquer aux âmes, de les arracher à la douce étreinte d'amour de Jésus. Plus que jamais, c'est l'heure de crier à la face du monde que nous reconnaissons le règne du Christ, que nous voulons qu'il soit le Roi d'amour de notre vie nationale et familiale, le Roi de la vie internationale. Jésus veut et doit régner sur tous les cœurs. Un règne effectif qui anime toute la vie sociale.

Sachons donc nous affirmer par tout, dans notre vie collective ou individuelle, comme les témoins de notre Roi Jésus, comme ses apôtres bien-aimés. Demandons à Marie, la Reine du monde, de nous éclairer sur notre rôle en ces temps troublés, sur notre vocation à la sainteté. Qu'Elle soit notre guide, notre soutien, dans cette lutte magnifique et fervente que nous devons mener jusqu'au bout pour le triomphe du Christ-Roi. Il faut que Jésus soit reconnu le Roi universel de toutes les nations. Et nous avons le glorieux et impérieux devoir d'ordonner toute notre vie en fonction de ce triomphe du Christ. Amour pour amour! Quand notre Roi nous a donné de telles preuves d'amour jusqu'à mourir pour nous, sur le gibet de la croix, pour nous sauver, sachons lui prouver notre gratitude. Sachons être toujours debout à ses côtés gardant toujours et partout, comme un fleuren de gloire incomparable, cette attitude du baptisé, à qui est promis l'héritage des saints, pourvu que l'âme marche dans la lumière, fidèle aux commandements du Seigneur. O Jésus, Roi universel des siècles, triomphez! Réglez sur

l'univers! Emparez-vous de tous les cœurs et que d'un bout du monde à l'autre retentisse cette exclamation puissante: le Christ est vainqueur! Le Christ règne! Le Christ commande. Que cette fête du Christ-Roi voit, cette an-

née, tous les peuples s'agenouiller dans l'adoration, l'amour et la soumission que la créature doit à son Créateur. Il faut au Christ-Roi de plus grands triomphes que jamais, cette année, des manifestations inégalées d'amour, de fer-

veur Préparons-nous à cette grande fête, et que cette année, elle soit une apothéose incomparable au Christ, Roi des nations et des individus.

Centre marial canadien

Manteau de Fourrure à vendre

Manteau de Chat Sauvage (argenté), en parfaite condition. S'adresser à: 180 rue St-Louis Plessisville, P.Q.

## LES HEURES D'AFFAIRES

DE LA

Pharmacie Marchand sont toujours les suivantes:

Lundi — Mardi — Mercredi et Jeudi de 8.30 le matin à 9 hrs le soir

Vendredi et Samedi

de 8.30 le matin à 10 hrs le soir

Heures du Dimanche

Après les Messes de 7.30 et 10 hrs. Après les Vêpres: de 7.30 à 8.00 hrs.

Mercredi: Ouvert toute la journée

Service et Courtoisie en tout temps

## A LA PHARMACIE MARCHAND

Armand Marchand, B.Ph. L. Ph.

Pharmacien-Chimiste

PLESSISVILLE, Tél.: 80



# THOR

## MACHINE A LAVER "THOR"

Garantie écrite.  
Prix raisonnable.  
Livraison immédiate.  
Quantité Limitée

L'endroit idéal pour meubler votre foyer

# Rosaire Côté

Marchand de Meubles

Plessisville, Qué.

